

ALCATEL

home & business phones

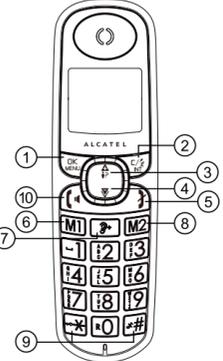
XL375 Voice / XL375 Voice Duo / XL375 Voice Trio

Dans le cadre de notre engagement pour la préservation et le respect de l'environnement, nous incluons dans nos emballages des mini-guides. Vous trouverez la notice complète ainsi qu'une aide en ligne sur notre site internet.
www.alcatel-home.com



1. PRÉSENTATION DU TÉLÉPHONE

1.1. Présentation du combiné Alcatel XL375 Voice



1.

En mode veille : appuyez pour accéder au menu principal
Depuis un sous-menu : appuyez pour confirmer votre choix

Pendant un appel : appuyez pour accéder à la fonction Intercom/Répertoire/Liste bis/Liste des appels reçus

2.

Depuis le menu principal : appuyez pour revenir en mode veille
Depuis un sous-menu : appuyez pour revenir au niveau précédent

Depuis un sous-menu : appuyez et maintenez la touche enfoncée pour revenir en mode veille
En mode modification/pré-numérotation : appuyez pour effacer un caractère/un chiffre
En mode modification/pré-numérotation : appuyez et maintenez la touche enfoncée pour effacer tous les caractères/tous les chiffres
Pendant un appel : appuyez pour activer/désactiver le microphone

En mode veille : appuyez pour passer en mode intercom avec un autre combiné

3.

En mode veille : appuyez pour accéder à la liste des appels reçus
Depuis un menu : appuyez pour remonter dans la liste des options du menu
Depuis le répertoire/la liste bis/la liste des appels reçus : appuyez pour remonter dans la liste
Pendant un appel : appuyez pour augmenter le volume de l'écouteur
Pendant la sonnerie : appuyez pour augmenter le volume de la sonnerie

4.

En mode veille : appuyez pour accéder à la liste bis
Depuis un menu : appuyez pour descendre dans la liste des options du menu
Depuis le répertoire/la liste bis/la liste des appels reçus : appuyez pour descendre dans la liste
Pendant un appel : appuyez pour diminuer le volume de l'écouteur
Pendant la sonnerie : appuyez pour diminuer le volume de la sonnerie

5.

Pendant un appel : appuyez pour terminer l'appel et revenir en mode veille

En mode menu/modification : appuyez pour revenir au menu précédent

En mode menu/modification : appuyez et maintenez enfoncée pour revenir en mode veille

En mode veille : appuyez et maintenez enfoncée pour allumer/éteindre le combiné

Pendant la sonnerie : appuyez pour supprimer la sonnerie du combiné

6.

En mode veille ou en utilisation: appuyez sur M1 pour appeler le numéro qui y est enregistré.

7.

Double le volume sonore dans le combiné.

8.

En mode veille ou en utilisation: appuyez sur M2 pour appeler le numéro qui y est enregistré.

9. TOUCHES ALPHANUMÉRIQUES, ,

Touche* en mode veille : appuyez et maintenez enfoncée pour activer ou désactiver le verrouillage du clavier

Touche # en mode veille : appuyez et maintenez la touche enfoncée pour activer/désactiver la sonnerie

Touche # en mode pré-numérotation/modification de numéro : appuyez et maintenez enfoncée pour insérer une pause

Touche 0 en mode décroché : appuyez et maintenez enfoncée pour composer un flash
Touches 1, 2, 3 en mode veille/décroché : appuyez et maintenez enfoncée pour composer le numéro affecté à la touche correspondante

(Sur la touche 1 : accès par défaut au 3103 (messagerie vocale d'Orange))**

* Sous réserve d'abonnement et de disponibilité technique du service auprès de l'opérateur de ligne fixe.

** Pour modifier cette mémoire directe et lui attribuer le numéro de votre choix, reportez vous au chapitre 7.4. Sous réserve d'abonnement et de disponibilité technique du service auprès de l'opérateur de ligne fixe.

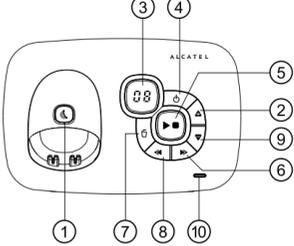
10.

En mode veille/pré-numérotation : appuyez pour lancer un appel
Depuis une entrée de la liste bis/la liste des appels reçus/le répertoire : appuyez pour composer le numéro de l'entrée sélectionnée
Pendant une sonnerie : appuyez pour répondre à un appel
Pendant un appel : appuyez pour activer/désactiver le mains libres

Le témoin lumineux de la touche clignote rapidement si:

- appel entrant
- recherche de combiné

1.2. Description de la base



1.

Appuyez sur la touche pour rechercher votre combiné. Le combiné sonne pendant environ 60 secondes.

Appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pendant environ cinq secondes. La base se place en mode association de combiné.

2.

Augmente le volume sonore dans le haut-parleur (+) pendant la lecture des messages.

3. ÉCRAN

0F-> -- La fonction répondeur est désactivée (OFF)

0n-> XX La fonction répondeur est activée (ON) et XX messages ont été enregistrés sur le répondeur

00 Allumé fixe : le répondeur ne contient aucun message

XX Clignotant : XX nouveaux messages ont été enregistrés sur le répondeur

ZZ Allumé fixe : le répondeur contient ZZ messages déjà lus (et aucun nouveau message)

XX/FF XX clignote en alternance avec FF : XX nouveaux messages ont été enregistrés, et la mémoire du répondeur est saturée

FF Clignote : la mémoire du répondeur est saturée avec des messages déjà lus; aucun nouveau message n'a été reçu

--/XX XX clignote en alternance avec -- : l'heure n'a pas été réglée et XX nouveaux messages ont été enregistrés

-- clignote: l'heure n'a pas été réglée, aucun nouveau message n'a été reçu

XX Allumé fixe : lecture de l'ancien message

XX déjà reçu clignote : lecture du nouveau message XX reçu

A1/A2 Allumé fixe : lecture de l'annonce, avec A1 correspondant à l'annonce pour le mode Répondeur/ Enregistreur et A2 correspondant à l'annonce pour le mode Répondeur simple

XX/An XX clignote en alternance avec An : un nouveau message XX est actuellement enregistré

An signifie que l'enregistrement du message est en cours

rA Clignote : l'accès à distance est en cours
LX Allumé fixe : indique le niveau sonore actuel, avec X compris entre 1 et 8

4.

Appuyez pour activer la fonction répondeur
Réappuyez pour désactiver la fonction répondeur

5.

Appuyez pour écouter le message
Réappuyez pour arrêter la lecture du message

6.

Appuyez pour arrêter la lecture du message actuel et passer au message suivant

7.

Appuyez une fois pour supprimer le message en cours de lecture
Appuyez et maintenez enfoncée pour supprimer tous les messages lus

8. Appuyez pour relire le message actuel depuis le début
Appuyez deux fois pour arrêter la lecture en cours et lire le message précédent

9. Diminue le volume sonore dans le haut-parleur (-) pendant la lecture des messages

10. Allumé : combiné en charge ou en cours d'utilisation
Clignotant :
- réception d'un appel
- nouveaux message sur le répondeur

1.3. Icônes et symboles de l'écran

L'écran LCD affiche diverses informations sur l'état actuel du téléphone.



Le nombre de barres est proportionnel à la qualité du signal. Plus le signal est faible, plus le nombre de barres affichées sur l'écran est faible.

Lorsque le combiné est hors de portée ou recherche sa base, l'écran n'affiche aucune barre.

Indique qu'un appel est en cours.

Indique que vous utilisez le haut-parleur.

Allumé fixe : indique que le répondeur est activé.
Clignote : lorsque le répondeur a enregistré de nouveaux messages.

Allumé fixe : lorsque vous activez la fonction réveil.
Clignote : lorsque le réveil se déclenche.

Indique que le clavier est verrouillé.

Indique que vous avez reçu de nouveaux messages vocaux (sur la messagerie de l'opérateur). Ce symbole disparaît lorsque vous avez écouté tous les nouveaux messages reçus. (Cette fonction dépend de votre opérateur téléphonique.)

Indique que la sonnerie est désactivée.

Indique que les batteries sont complètement chargées.

Toute l'icône clignote lors du chargement initial des batteries.
L'intérieur seul clignote lorsque les batteries sont presque totalement chargées.

Indique que vous devez charger les batteries.
Clignote lorsque les batteries sont presque déchargées.

Allumé lorsque vous avez reçu un nouvel appel.
Éteint lorsque vous avez consulté le journal des appels.

Indique que l'amplificateur est activé.
double le volume sonore dans le combiné

2. Précautions d'emploi

Pour disposer de la portée maximale et pour réduire les interférences, voici quelques recommandations qui vous seront très utiles pour choisir le meilleur emplacement pour votre base.

- Choisissez un emplacement intérieur pratique, en hauteur et central, sans obstacle entre le combiné et la base.

- La base doit être éloignée d'autres appareils électroniques tels qu'une télévision, un four à micro-ondes, une radio, un ordinateur, un appareil sans fil ou un autre téléphone sans fil.

- Ne posez pas la base en face d'un émetteur de fréquences radio, par exemple l'antenne extérieure d'une station émettrice pour téléphones portables.
- Évitez de brancher la base sur la même ligne électrique qu'un gros appareil électroménager pour éviter le risque potentiel d'interférence. Essayez de déplacer l'appareil ou la base sur une autre prise secteur.

Si la qualité de réception est insuffisante, essayez de déplacer la base à un autre endroit. La portée maximale peut être moindre que celle annoncée selon l'environnement et divers facteurs structurels. La portée en intérieur est normalement moindre que la portée en extérieur.

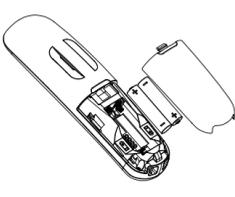
3. INSTALLATION DE VOTRE TÉLÉPHONE

3.1. Installation et chargement des batteries

- Glissez le cache du compartiment des batteries vers le bas.
- Introduisez les 2 batteries AAA rechargeables fournies, comme indiqué sur le schéma. Respectez scrupuleusement le sens des polarités indiquées.
- Refermez le compartiment des batteries.
- Posez le combiné sur la base et laissez les batteries se charger pendant 15 heures avant la première utilisation. Un bip retentit pour vous indiquer que le combiné est correctement placé sur la base ou sur le chargeur.

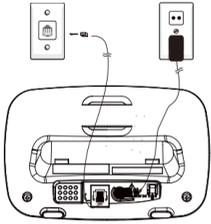
Remarque :

Utilisez uniquement des batteries rechargeables de caractéristiques identiques à celles fournies avec le produit. L'utilisation de batteries non rechargeables ou non-conformes aux modèles préconisés (se référer au chapitre « Spécifications techniques ») risque d'endommager votre produit et est dangereuse pour la santé des personnes. Les batteries peuvent se fendre ou couler si elles sont mal insérées, ouvertes ou exposées à la chaleur. Ne pas jeter les batteries dans un feu : risque d'explosion.



3.2. Branchement de la base

- Connectez le cordon téléphonique et l'alimentation électrique comme indiqué sous la base.
- Branchez la prise téléphonique dans la fure murale.
- Connectez l'adaptateur secteur à une prise électrique 230V/50 Hz.



Si vous êtes connecté derrière une box ADSL, un microfiltre est nécessaire (il n'est pas fourni).

3.3. Branchements du chargeur (pour les modèles Duo/Trio)

Branchez l'adaptateur secteur sur une prise secteur 230 V CA, 50Hz.

Ligne téléphonique à haut débit

Pour relier votre téléphone à une ligne à large bande (ADSL), insérez un microfiltre entre le téléphone et la ligne afin de protéger vos communications des interférences entre le téléphone et la ligne et ainsi éviter des problèmes.

Avec une installation téléphonique à large bande, chaque téléphone doit être relié à un microfiltre et non uniquement celui attaché au modem. Pour vous procurer des microfiltres supplémentaires, contactez votre opérateur téléphonique.

4. UTILISATION DE VOTRE TÉLÉPHONE

4.1. Emission d'un appel

4.1.1. Pré-numérotation

Composez un numéro de téléphone et appuyez sur pour lancer l'appel. Appuyez sur la touche pour effacer le numéro.

4.1.2. Numérotation directe

Appuyez sur et composez le numéro.

4.1.3. Émission d'un appel depuis les touches mémoire directes

Appuyez sur la touche / / et maintenez-la

enfoncée pour composer le numéro enregistré dans la mémoire. Vous devez, auparavant, enregistrer un numéro de téléphone sur ces touches. Pour plus de détail, reportez-vous à la section 7.4 de la notice.

4.1.4. Appel depuis la liste bis

Appuyez sur la touche pour ouvrir la liste bis, puis sur / jusqu'à sélectionner l'entrée de la liste que vous désirez. Appuyez sur pour lancer l'appel.

5. RÉPERTOIRE

Votre combiné peut enregistrer jusqu'à 50 contacts (noms et numéros). Chaque fiche peut contenir jusqu'à 20 chiffres pour le numéro de téléphone et 12 caractères pour le nom. Vous pouvez affecter une sonnerie particulière à chaque contact du répertoire. Les entrées du répertoire sont stockées dans l'ordre alphabétique des noms.

5.1. Ajout d'un nouveau contact dans le répertoire

En mode veille :

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPERTOIRE** puis appuyez sur pour ouvrir le répertoire.
- Appuyez sur pour sélectionner l'option **AJOUTER**
- Appuyez sur et tapez le nom.
- Appuyez sur et tapez le numéro de téléphone.
- Appuyez sur et / pour sélectionner la sonnerie particulière à affecter au contact.
- Appuyez sur pour ajouter ce nouveau contact au répertoire.

5.2. Appel depuis le répertoire

En mode veille :

Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPERTOIRE** puis appuyez sur / pour sélectionner la personne que vous voulez appeler. Appuyez sur pour lancer l'appel.

6. IDENTIFICATION DE VOS CORRESPONDANTS

Sur abonnement auprès de votre opérateur au service « Identification de l'appelant » et si le réseau transmet ces renseignements, le nom ou le numéro de votre correspondant s'affichera sur l'écran. Le journal mémorise les 20 derniers appels reçus avec la date et l'heure de réception des appels.

Si votre correspondant a demandé à ce que son numéro de téléphone n'apparaisse pas, l'indication "***SECRET***" s'affichera sur l'écran de votre combiné.

Si le numéro de téléphone de votre correspondant n'est pas disponible, l'indication "***Indisponible***" s'affichera sur l'écran de votre combiné.

En mode veille, si vous avez reçu trois appels et n'y avez pas répondu, l'indication "***3 NVX APPEL***" apparaît sur l'écran.

6.1. Accès à la liste des appels

Tous les appels que vous recevez sont enregistrés dans la liste des appels, depuis l'appel le plus récent jusqu'à l'appel le plus ancien. Lorsque cette liste est pleine, l'appel le plus ancien est effacé afin d'enregistrer un nouvel appel. Les appels auxquels vous n'avez pas répondu et que vous n'avez pas encore consultés sont repérés par .

- Appuyez sur pour accéder à la liste des appels. OU Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **JOURNAL**.
- Appuyez sur la touche / pour sélectionner l'appel que vous désirez.

6.2. Appel depuis la liste des appels reçus

Appuyez sur pour accéder à la liste des appels puis sur / pour sélectionner l'entrée de la liste que vous désirez. Appuyez sur pour lancer l'appel.

7. RÉGLAGES DU TÉLÉPHONE

7.1. Sélection d'une sonnerie pour les appels internes/externes

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **REGL. COMB.**
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **SONNERIES**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **SONNERIE INT** ou **SONNERIE EXT**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner la sonnerie que vous désirez.

Remarque : les sonneries retentissent au fur et à mesure que vous les parcourez dans la liste.

- Appuyez sur pour confirmer.

7.2. Réglage du volume de la sonnerie

1. Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option REGL. COMB.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **SONNERIES**.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **VOL. SONNERIE**.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner le niveau sonore que vous désirez pour la sonnerie (6 niveaux sont disponibles, y compris **VOLUME OFF** pour désactiver la sonnerie).

Remarque : la sonnerie retentit au niveau sélectionné au fur et à mesure que vous parcourez la liste des niveaux de volume. Pour le niveau **VOLUME OFF**, aucune sonnerie ne retentit, mais l'icône apparaît sur l'écran.

- Appuyez sur pour confirmer.

7.3. Réglage du volume de l'écouteur et du mains libres

Vous avez le choix entre 5 valeurs (**VOLUME 1** à **VOLUME 5**).

Pendant un appel :
Appuyez sur / pour sélectionner une valeur entre 1 et 5. Le volume actuel est affiché sur l'écran. Lorsque vous terminez l'appel en cours, le nouveau réglage du volume sonore reste valable pour les appels suivants.

7.4. Touches de raccourcis

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **REGL. COMB.**
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **MEM. DIRECTE**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner la touche désirée (**M1**, **M2**, **TOUCHE 1**, **TOUCHE 2** ou **TOUCHE 3**).
 - Appuyez sur et tapez le numéro de téléphone à enregistrer en mémoire.
 - Appuyez sur pour confirmer.
- Remarques :** Appuyez sur / ou et maintenez la touche enfoncée pour appeler automatiquement le numéro enregistré. Appuyez sur ou pour appeler automatiquement le numéro enregistré.

8. FONCTION RÉPONDEUR

L'accès au répondeur se fait via les touches situées sur la base ou via le combiné. Le répondeur a une capacité d'enregistrement de 14 minutes. Vous pouvez également enregistrer des mémos à l'attention des personnes qui utiliseront votre téléphone. Lorsque la mémoire du répondeur est pleine, le message **MEM REP SAT** s'affiche sur l'écran du combiné.

8.1. Activation/désactivation du répondeur

Vous activez/désactivez la fonction répondeur depuis la base ou le combiné. Par défaut, le répondeur est en service et en mode répondeur-enregistreur. Une annonce pré-enregistrée sera diffusée à vos correspondants, les invitant à laisser un message. Même si le répondeur est éteint, il se mettra automatiquement en service en mode répondeur simple après 10 sonneries, permettant ainsi

4. Appuyez sur pour confirmer.

➤ Si vous activez le répondeur, s'affiche sur l'écran du combiné.

➤ Si vous désactivez le répondeur, disparaît de l'écran du combiné et le compteur de la base affiche --.

8.2. Écoute des messages du répondeur

Lors de la réception de nouveaux messages sur le répondeur, clignote sur l'écran du combiné et le nombre de nouveaux messages clignote sur le compteur de la base. Les anciens messages sont lus immédiatement après les nouveaux messages.

Écoute des nouveaux messages depuis la base :

- Appuyez sur la touche de la base.
- Ils sont diffusés dans l'ordre où ils ont été enregistrés.
- Appuyez sur la touche pour augmenter le volume sonore et sur la touche pour le diminuer.

Écoute des nouveaux messages depuis le combiné :

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **LIRE MSG**.
 - Appuyez sur pour entendre le premier message et afficher la date et l'heure de réception.
 - Pendant la lecture des messages, appuyez sur / pour respectivement, augmenter ou diminuer le volume sonore.
 - Pendant la lecture des messages, appuyez sur et / pour exécuter l'une des fonctions suivantes : **STOP**, **TRANSFÉRER**, **PRÉCÉDENT** ou **SUPPRIMER**. **STOP :** arrête la lecture du message en cours. **TRANSFÉRER :** lit le message suivant. **PRÉCÉDENT :** redémarre la lecture du message actuel depuis le début. **SUPPRIMER :** supprime le message actuel et démarre la lecture du message suivant.
- Remarque:** vous pouvez également utiliser les touches suivantes pendant la lecture des messages.
- Appuyez sur la touche pour arrêter la lecture en cours.
 - Appuyez une fois sur la touche pour reprendre la lecture du message actuel depuis le début. Appuyez deux fois sur pour arrêter la lecture en cours et lire le message précédent.
 - Appuyez sur la touche pour lire le message suivant.
 - Appuyez sur la touche pour supprimer le message en cours de lecture.
 - Appuyez sur pour confirmer.

8.3. Suppression de tous les messages du répondeur
Suppression de tous les messages depuis la base :
En mode veille :

- Appuyez sur la touche de la base et maintenez-la enfoncée.
 - Tous les messages lus sont supprimés.
- Remarque :** les nouveaux messages sont conservés.

Suppression de tous les messages depuis le combiné :

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **SUPP MSG LUS**.
- Appuyez sur et / pour confirmer.
- Appuyez sur pour supprimer tous les messages lus.

8.4. Configuration du répondeur

Vous pouvez régler le répondeur depuis le menu **REGLAGES REP**.

- 8.4.1. Modification du mode de réponse**
Par défaut, le répondeur fonctionne en mode répondeur-enregistreur (**REP. ENREG**) permettant à vos correspondants de laisser un message. Il peut également fonctionner en mode répondeur simple (**REP. SEUL**) permettant à vos correspondants d'entendre votre annonce, mais pas de laisser un message. Ceux-ci seront alors avisés de retéléphoner ultérieurement.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REGLAGES REP**.
 - Appuyez sur et / jusqu'a sélectionner **MODE REP**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REP. ENREG** ou **REP. SEUL**.
 - Appuyez sur pour confirmer.

8.4.2. Modification de la langue de l'annonce
Le répondeur diffuse une annonce à vos correspondants. Votre combiné vous est fourni avec une annonce préenregistrée pour le mode **REP. ENREG** et une autre pour le mode **REP. SEUL**. Vous pouvez modifier la langue de cette annonce.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option

RÉPONDEUR.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REGLAGES REP**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **LANGUE REP**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner la langue de l'annonce que vous désirez.
- Appuyez sur pour confirmer.

8.4.3. Enregistrement de votre propre annonce
Vous pouvez enregistrer votre propre annonce pour les modes **REP. ENREG** et **REP. SEUL**. Elle sera diffusée à chaque prise d'appel par le répondeur. En cas de suppression de votre annonce, le répondeur diffuse automatiquement l'annonce préenregistrée dans votre téléphone.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REGLAGES REP**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **ANNONCES**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REP. ENREG** ou **REP. SEUL**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **ENR ANNONCE**.
- Appuyez sur pour démarrer l'enregistrement de votre annonce.
- L'indication **"ENREG"** s'affiche sur l'écran.
- Appuyez sur pour arrêter l'enregistrement et sauvegarder votre annonce. Vous pouvez également appuyer sur pour arrêter l'enregistrement sans sauvegarder l'annonce.

- 8.4.4. Lecture et suppression de l'annonce**
8.4.4.1. Lecture de l'annonce
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REGLAGES REP**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **ANNONCES**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REP. ENREG** ou **REP. SEUL**.
 - Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **ENR ANNONCE**.
 - Appuyez sur pour écouter votre annonce (si vous avez enregistré votre propre annonce). Le message **"LECT. ANNONCE"** s'affiche sur l'écran.
 - Appuyez sur pour arrêter la lecture.

- 8.4.4.2. Suppression de votre annonce personnalisée**
 - Exécutez les instructions 1 à 6 de la section 8.4.4.1.
 - Appuyez sur pour supprimer votre annonce. L'annonce préenregistrée est automatiquement réactivée.
- Remarque :** la suppression de l'annonce préenregistrée n'est pas possible.

8.4.5. Modification du nombre de sonneries
Lorsqu'il est en service, le répondeur se déclenche après un nombre de sonneries défini entre 2 et 8. La fonction économiseur de taxe **« ECO APPEL »** permet, lors d'une interrogation à distance, de déclencher le répondeur après 2 sonneries s'il y a des nouveaux messages et après 6 sonneries s'il n'y a pas de messages.

- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **RÉPONDEUR**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **REGLAGES REP**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner **NB SONNERIES**.
- Les valeurs possibles sont : **2 SONNERIES**, **4 SONNERIES**, **6 SONNERIES**, **8 SONNERIES** ou **ECO APPEL**.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner le délai avant la prise d'appel par le répondeur.
- Appuyez sur pour confirmer.

9. Association d'un combiné

Lorsque vous achetez votre téléphone, le combiné est déjà associé à la base. Vous pouvez associer jusqu'à cinq combinés sur une même base. Si toutefois, il n'y a pas de tonalité et que disparaît, associez-le comme suit :

- Appuyez sur la touche de la base et maintenez-la enfoncée pendant environ cinq secondes. La base se met en mode association.
- Appuyez sur et / jusqu'à sélectionner l'option **ASSOCIATION**.
- Appuyez sur .

4. Tapez les 4 chiffres de votre code PIN (ce code est égal à 0000 par défaut).

5. Appuyez sur pour confirmer.

Lorsque le combiné est associé à la base, celle-ci lui attribue automatiquement un numéro (1 à 5), affiché à droite de l'écran. Ce numéro est à utiliser pour les appels internes. Si l'association a échoué, disparaît.

Portée en champ libre	Jusqu'à 300 mètres*
Portée en intérieur	Jusqu'à 50 mètres*
Autonomie des batteries du combiné (valeurs moyennes)	10 heures en conversation** <p>100 heures en veille**</p>
Nombre de combinés	Jusqu'à 5
Communication entre combinés	Oui
Conférence à trois (1 correspondant externe + 2 correspondants internes)	Oui
Alimentation électrique/Adaptateur de la base/Chargeur	Adaptateur de la base : <p>Modèle : VT04EEU06045/S0031V0600045/RJ-AS060450E002</p> <p>Entrée : 100-240 V/50-60 Hz/0,15 A</p> <p>Sortie : 6 V CC/450 mA</p> <p>Adaptateur du chargeur : <p>Modèle : VT04EEU06045/S0031V0600045/RJ-AS060450E002</p> <p>Entrée : 100-240 V/50-60 Hz/0,15 A</p> <p>Sortie : 6 V CC/450 mA</p> <p>Utilisez uniquement les adaptateurs fournis avec votre téléphone.</p> <p>Courant alternatif monophasé, excluant les installations informatiques régies par la norme EN60950-1.</p> <p>Attention : selon cette norme, la tension du réseau est considérée comme dangereuse.</p></p>
Connexion téléphonique	Connexion à une ligne téléphonique analogique de classe TRT3 (tension du réseau des télécommunications), conformément à la norme EN60950-1.
Batteries	AAA – 1,2 V – 400 mAh <p>Utilisez uniquement les batteries fournies avec votre téléphone.</p> <p>L'utilisation d'un autre type de batteries vous expose à un risque d'explosion. Éliminez vos batteries usagées conformément aux règles de protection de l'environnement en vigueur dans votre région.</p>
Températures de fonctionnement	Entre 5°C et 40°C

* Variable en fonction de l'environnement.

** Données dépendantes de la charge initiale des batteries.

11. EN CAS DE PROBLEME

Si vous rencontrez des problèmes avec votre téléphone, consultez le tableau ci-dessous.

Dès que vous constatez un problème avec votre téléphone, retirez les batteries de tous les combinés, débranchez la base de l'alimentation secteur, rebranchez la base et réinstallez les batteries dans les combinés (1 minute suffit pour toute cette opération).

Problème	Cause possible	Suggestions
Aucune tonalité lorsque j'appuie sur la touche 	a. Le téléphone n'est pas connecté au réseau téléphonique. <p>b. L'adaptateur n'est pas branché correctement sur la base.</p> <p>c. Un autre combiné utilise déjà la ligne.</p>	a. Vérifiez que le câble téléphonique est correctement branché sur la base et sur la prise téléphonique murale. <p>b. Vérifiez le branchement de l'alimentation électrique.</p> <p>c. Attendez que la ligne soit libre.</p>
Le message "HORS PORTEE" est affiché.	a. Le combiné est hors de portée de la base. <p>b. La base n'est pas connectée au secteur.</p>	a. Rapprochez-vous de la base. <p>b. Branchez la base sur une prise secteur.</p>
L'écran est éteint.	Les batteries ne sont plus suffisamment chargées.	Rechargez les batteries.
Votre correspondant ne vous entend pas.	Le micro est coupé et la fonction secret est activée.	Réactiver le micro.

Problème	Cause possible	Suggestions
RÉPONDEUR		
Le répondeur n'enregistre aucun nouveau message.	a. Le répondeur est désactivé. <p>b. Vous êtes en mode répondeur simple.</p> <p>c. La mémoire est pleine.</p>	a. Activez le répondeur. <p>b. Reprogrammez le mode répondeur enregistreur.</p> <p>c. Effacer des messages.</p>
L'appelant ne peut pas laisser de message.	a. Le répondeur est désactivé. <p>b. La mémoire du répondeur est pleine.</p>	a. Activez le répondeur. <p>b. Effacez les messages que vous ne voulez plus garder.</p>
Impossible d'accéder au répondeur à distance.	a. Vous avez tapé un code PIN incorrect.	a. Si vous ne vous rappelez pas votre code PIN, réactivez le code PIN par défaut. <p>b. Appuyez fermement sur chaque touche.</p>
Pendant l'enregistrement de l'annonce ou la lecture d'un message sur le répondeur, la sonnerie retentit et l'enregistrement ou la lecture s'arrête.	Un appel a été détecté.	Répondez à l'appel puis reprenez l'enregistrement de votre annonce.

Si vous avez acheté votre produit dans une agence Orange (agence Orange, 1014 ou site web) :

Si vous désirez bénéficier de conseils ou d'informations quant à l'usage de ce téléphone ou si vous faites face à une panne de celui-ci, merci de contacter l'assistance technique d'Orange en appelant le 3900**. Vous obtiendrez ainsi, à distance, l'information voulue auprès d'experts.

Si le diagnostic réalisé confirme un dysfonctionnement, la hotline vous indiquera les modalités d'échange du terminal auprès des services appropriés.

**Temps d'attente gratuit, puis prix d'une communication locale depuis une ligne fixe analogique d'Orange(1), Coût variable selon opérateur.

(1) Le prix d'une communication locale depuis une ligne fixe analogique d'Orange en métropole ou depuis le service de téléphone par internet Orange est de 0,078€ TTC par appel, puis 0,028€ TTC par minute du lundi au vendredi de 8h à 19h hors jours fériés, et de 0,078€ TTC par appel, puis 0,014€ TTC par minute le reste du temps. Si l'appel est passé depuis une ligne fixe d'un autre opérateur, consultez ses tarifs.

Si vous avez acheté votre produit hors boutique Orange :

Au cas où vous rencontrez un problème avec ce téléphone, consultez le chapitre « EN CAS DE PROBLEME » de la notice. Toutefois, si le problème persiste, une assistance téléphonique est à votre disposition au numéro suivant : **0820 820 217** du lundi au samedi de 8 h 00 à 19 h 00 (appel facturé selon le tarif en vigueur). Avant de contacter l'assistance technique, merci de noter le numéro de série de votre téléphone,situé sous la base et commençant par S/N° : ... Par ailleurs, nous vous prions de bien vouloir contacter l'assistance téléphonique avec un autre poste téléphonique, que celui pour lequel vous appelez et d'avoir ce dernier à portée de la main pour d'éventuelles manipulations. Le magasin où vous avez acheté votre téléphone est également en mesure de vous renseigner et d'assurer le service après-vente.

12. GARANTIE
Vous êtes prié de lire attentivement le guide d'utilisation inclus dans ce coffret. Le produit Alcatel XL375 Voice et Alcatel XL375 Voice duo/trio est un équipement agréé conformément à la réglementation européenne, attesté par le marquage CE. Le produit que vous venez d'acheter est un produit technologique, il doit être manipulé avec soin.

A noter : vous disposez d'une garantie légale sur ce produit conformément à la réglementation applicable à la vente des biens de consommation dans le pays dans lequel vous avez effectué cet achat. Pour toute information relative à cette garantie légale, veuillez vous adresser à votre revendeur. Sans préjudice de la garantie légale dont les produits bénéficient, ATLINKS garantit que le produit figurant dans le présent coffret est conforme à ses spécifications techniques figurant dans le guide d'utilisation inclus dans

le présent coffret, et ce pendant une période de garantie, comptée à partir de la date d'achat du Produit neuf, la date figurant sur votre facture ou votre ticket de caisse où est indiqué le nom de votre revendeur faisant foi, et égale à :

Vingt quatre (24) mois pour l'appareil téléphonique, à l'exclusion des consommables, accessoires et batteries. Pour toute réclamation au titre de cette garantie pendant la période de garantie, vous devez retourner le Produit au complet, auprès de votre revendeur, accompagné de la preuve d'achat, constituée par la facture ou le ticket de caisse émis par votre revendeur, indiquant le lieu de l'achat et le numéro de série du Produit, suivant l'apparition ou la découverte de la défectuosité. ATLINKS s'engage à réparer tout élément défectueux du fait d'un vice de conception, de matière ou de fabrication, à ses frais, ou à le remplacer, à ses frais, par un élément identique ou au moins équivalent en termes de fonctionnalités et de performances.

Si la réparation ou le remplacement s'avèrent impossibles à des conditions commerciales normales, le Produit vous sera remboursé ou remplacé par un Produit équivalent. Dans la limite maximum autorisée par le droit applicable, le produit ou l'élément de remplacement, qui peut être neuf ou reconditionné, est garanti pendant une période de quatre vingt dix (90) jours à compter de la date de réparation ou jusqu'à la date de fin de la période de garantie initiale si cette dernière est supérieure à quatre vingt dix (90) jours, étant précisé que toute période d'immobilisation du Produit d'au moins sept (7) jours s'ajoutera à la durée de garantie restant à courir. Cette garantie ne s'applique pas dans les cas suivants :

- Installation ou utilisation non conforme aux instructions figurant dans le guide de l'utilisateur,
- Mauvais branchement ou utilisation anormale du Produit, notamment avec des accessoires non compatibles, comme indiqué sur le guide d'utilisation,
- Produit ouvert, modifié ou remplacé au moyen de pièces non agréées, numéro de série effacé, illisible, détérioré,
- Usure normale, y compris l'usure normale des accessoires, batteries et écrans,
- Non respect des normes techniques et de sécurité en vigueur dans la zone géographique d'utilisation,
- Produit ayant subi un choc ou une chute,
- Produit détérioré par la foudre, une surtension électrique, une source de chaleur ou des rayonnements, un dégât des eaux, l'exposition à des conditions de température, d'humidité ou autres conditions ambiantes excessives ou toute autre cause extérieure au produit,
- Une négligence ou un entretien défectueux,
- Une intervention, une modification ou une réparation effectuées par une personne non agréée par ATLINKS.

- Si vous êtes un utilisateur professionnel, référez-vous aux instructions de votre fournisseur.
- Si l'appareil vous est loué ou remis en dépôt, contactez votre fournisseur de service.

Si le Produit retourné n'est pas couvert par la garantie, vous recevrez un devis de réparation qui mentionnera le coût d'analyse et les frais de transport qui vous seront facturés si vous souhaitez que le Produit vous soit retourné.

Cette garantie est valable dans le pays dans lequel vous avez régulièrement acheté le Produit, à condition que ce pays soit un membre de l'Union Européenne. Sous réserve des dispositions légales en vigueur, toutes garanties autres que celle décrite aux présentes sont expressément exclues.

DANS LA MESURE MAXIMUM AUTORISEE PAR LA LOI APPLICABLE,

A) LA PRESENTE GARANTIE EST, EXCLUSIVE DE TOUTES AUTRES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES, Y COMPRIS MAIS DE MANIERE NON LIMITATIVE, DES GARANTIES DE QUALITE MARCHANDE OU D'ADAPTATION A UN OBJET PARTICULIER;
B) ATLINKS DECLINE TOUTE RESPONSABILITE POUR PERTE OU DETERIORATION DE DONNEES, PERTE D'USAGE MANQUE A GAGNER, PERTE DE CHANCE, DE CHIFFRE D'AFFAIRES OU DE REVENUS, PERTES D'EXPLOITATION, DOMMAGES INDIRECTS, IMMATERIELS, CONSECUTIFS OU INCIDENTS;
C) LA RESPONSABILITE D'ATLINKS EST LIMITEE A LA VALEUR D'ACHAT DU PRODUIT, SAUF FAUTE LOURDE OU INTENTIONELLE, ET SAUF DOMMAGE CORPOREL.

13. SÉCURITÉ

En cas de danger, l'adaptateur secteur sert de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230 V. Il doit donc être installé, par précaution, près de l'appareil et être facilement accessible. Pour couper le dispositif de la source d'alimentation primaire, l'adaptateur secteur doit être débranché de la prise 230 V AC / 50 Hz.

En cas de défaillance de l'adaptateur secteur, ce dernier doit être remplacé par un modèle identique.

En l'absence d'alimentation secteur ou en cas de coupure secteur, les postes utilisant des combinés sans fil ne sont plus fonctionnels. Vous ne pourrez pas passer ou recevoir des appels en cas d'urgence.

Pour cette raison, il est recommandé d'utiliser en complément un poste téléphonique conventionnel ne nécessitant pas de courant secteur.

! Ne pas utiliser votre poste téléphonique pour

signaler une fuite de gaz à proximité de cette fuite.

En cas d'orage, il est préconisé de ne pas utiliser cet appareil. Ne tentez pas d'ouvrir les piles ou batteries qui contiennent des substances chimiques. En cas de suintement ou de coulure, empêchez tout contact avec la peau et les muqueuses (les yeux, la bouche, le nez). Le cas échéant, rincez la partie atteinte pendant une vingtaine de minutes à l'eau courante et consultez d'urgence un médecin.

Nettoyez le téléphone à l'aide d'un papier absorbant ou d'un chiffon sec et contactez votre revendeur pour changer vos piles ou batteries. Par la présente ATLINKS déclare que les modèles suivants sont conformes aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Alcatel XL375 Voice et Alcatel XL375 Voice duo/trio

14. ENVIRONNEMENT

Ce symbole signifie que votre appareil électronique hors d'usage doit être collecté séparément et non jeté avec les déchets ménagers. Dans ce but, l'Union Européenne a institué un système de collecte et de recyclage spécifique dont les producteurs ont la responsabilité. Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés. Les appareils électriques et électroniques sont susceptibles de contenir des éléments qui, bien qu'indispensables au bon fonctionnement du système, peuvent s'avérer dangereux pour la santé et l'environnement s'ils sont manipulés ou éliminés de manière incorrecte. Par conséquent, veuillez ne pas jeter votre appareil usagé avec les ordures ménagères.

Si vous êtes propriétaire de l'appareil, vous devez le déposer au point de collecte local approprié ou le remettre à votre vendeur contre l'achat d'un appareil neuf.

- Si vous êtes un utilisateur professionnel, référez-vous aux instructions de votre fournisseur.
- Si l'appareil vous est loué ou remis en dépôt, contactez votre fournisseur de service.

ATLINKS, soucieux de préserver l'environnement, a équipé cet appareil avec une alimentation secteur de technologie à découpage, offrant un meilleur rendement. Ses atouts sont donc non seulement une très faible consommation d'énergie électrique, mais aussi une réduction de l'encombrement par rapport aux alimentations conventionnelles utilisées sur la gamme précédente. Les piles ou batteries usagées de votre téléphone (s'il en est équipé) doivent être éliminées conformément à la réglementation en vigueur sur la protection de l'environnent. Veuillez vous conformer aux réglementations locales. Vous devez rapporter vos piles ou batteries à votre revendeur ou les déposer dans un centre de récupération prévu à cet effet.

Aidez-nous à préserver l'environnement dans lequel nous vivons !